



1 KARKEATEROITUS
1 COARSE SHARPENING
1 GROVSLIPNING
1 JÄMETERITUS
1 RUPJAI ASINĀŠANAI
1 ŠIURKŠTUS GALANDIMAS
1 ГРУБАЯ ЗАТОЧКА

2 HIENOHIONTA
2 FINE HONE
2 FINSLIPNING
2 PEENTERITUS
2 SMALKAI TRĪŠANAI
2 SMULKUS GALANDIMAS
2 ТОЧНОЕ ХОНИГОВАНИЕ

3 VIIIMEISTELYKILLOTUS
3 FINISH POLISH
3 POLERING
3 LÖPLIK POLEERIMINE
3 PULĒŠANAI
3 BAIGIAMASIS ŠLIFAVIMAS
3 ФИНИШНАЯ ПОЛИРОВКА



FI Mukautettavissa sekä oikea- että vasenkätisille

PAINA -> VEDÄ -> KÄÄNNÄ TOISIN PÄIN

OIKEAKÄTISILLE

VASENKÄTISILLE

HUOMIO! Aseta teroitin niin, että numerot 1, 2 ja 3 ovat näkyvissä. Teroitus vain yhteen suuntaan!

EN Left-right handed option possible

PUSH -> PULL -> REVERSE

RIGHT-HANDED

LEFT-HANDED

ATTENTION! Place the sharpener so that the numbers 1-2-3 are visible. One direction only sharpening!

SV Finns även med grepp för vänsterhänta

TRYCK -> DRA UPP -> VÄND

HÖGERHÄNT

VÄNSTERHÄNT

OBS! Placera slipen så att du kan se siffrorna 1-2-3. Dra kniven endast åt ett håll!

ET Võimalik kasutada ka vasakukäelistel.

LÜKKA -> TÕMBA -> PÖÖRA ÜMBER

PAREMAKÄELISED

VASAKUKÄELISED

TÄHELEPANU! Asetage teritaja nii, et numbrid 1-2-3 oleksid nähtavad. Teritamine ainult ühes suunas!

LV Iespējams uzasināt no kreisās puses

PIESPĒDIET -> IZVELCIET -> APGRĪEZIET UZ OTRU PUSIAR

LABO ROKU

AR KREISO ROKU

UZMANĪBU! Novietojiet asinātāju tā, lai būtu redzami cipari 1, 2 un 3. Asināšana veicama tikai vienā virzienā.

LT Galimas galandimas kairiarankiams.

PASPAUSKITE -> TRAUKITE -> APSUKITE

DEŠINIARANKIAMS

KAIRIARANKIAMS

DĒMESIO! Padėkite galastuvą taip, kad matytumėte skaičius 1, 2 ir 3. Galandama tik viena kryptimi!

RU Возможна заточка движением слева направо

НАЖАТЬ -> ПОТЯНУТЬ -> ИЗМЕНИТЬ НАПРАВЛЕНИЕ

СПРАВО НАЛЕВО

СЛЕВА НАПРАВО

ВНИМАНИЕ! Поместите точилку так, чтобы были видны цифры 1, 2 и 3.

Точить ножи следует только в одном направлении!